

ကပ်ဖြေတွယ်တာမူမရှိ

လာကြကုန်လေ့(ရတနာခုနှစ်ပါးဖြင့်) ဆန်းကြယ်  
သော မင်းအီးရထားလျှင် ဥပမာရှိသော (အဝတ်  
တန်ဆာတို့ဖြင့်)ဆန်းကြယ်သော ဤခန္ဓာဝါးပါး  
တည်းဟူသော လောကကို ရှုကြကုန်လေ့။  
ယင်းလောက၏ မိက်သူတို့သည် ခန္ဓာဝါးပါး၌  
နစ်မြှပ်ကုန်၏။ ပညာရှိတို့အား ခန္ဓာဝါးပါး ကပ်ဖြေ  
တွယ်တာမူသည်မရှိ။ လောကဝါ(ဓမ္မပဒ-ဘဂ္ဂ)



## ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ၏ ကထိန်သက်နှုန်းဆက်ကပ်လျှော့ဒါန်းပွဲ ကျင်းပ

နေပြည်တော် အောက်တိုဘာ ၁၂

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ၏ ကထိန်သက်နှုန်းဆက်ကပ်လျှော့ဒါန်းပွဲ အလှုံးတော်မင်္ဂလာအခမ်းအနားကို ယနေ့ နံနက် ၉ နာရီခဲ့တွင်  
နေပြည်တော်ရှိ ဥပုံးပါတ်သိန္တာနှင့်မြောက်သိန္တာနှင့်အတိုင်ပင်ခံ  
ပုဂ္ဂိုလ် ဒေါ်အောင်ဆန်းစုံကြည်တို့ သာသန္တမဟာမိမာန်တော်၏။ နိုင်ငံတော်၏အတိုင်ပင်ခံ  
စုံကြည်နှင့် စာမျက်နှာ ၈ ကျင်းမာရ် ၁ သို့ \*

**ပြည်သူရဲ့ထောက်ခံမှု၊ ပြည်သူရဲ့ယုံကြည်မှု၊ ပြည်သူရဲ့ညီညွတ်မှုနဲ့ ရှိုင်းယူဉ်နိုင်တဲ့ ဘာအင်အားမှ ဖရှိ  
ဘယ်လိုအက်အခဲတွေနဲ့ပဲ ကြံးတွေ့ရပါစေ၊ ပြည်သူရဲ့ညီညွတ်မှုအင်အားနဲ့ ကျော်လွှားနိုင်မယ်လို့ ယုံကြည်**

နိုင်ငံတော်၏အတိုင်ပင်ခံပုဂ္ဂိုလ် ပြည်သူသို့တင်ပြချက်

နေပြည်တော် အောက်တိုဘာ ၁၂

နိုင်ငံတော်၏အတိုင်ပင်ခံပုဂ္ဂိုလ် ဒေါ်အောင်ဆန်းစုံကြည်၏ ပြည်သူသို့တင်ပြချက်ကို အောက်တိုဘာ ၁၂ ရက် ညုန္တာနှင့်မြောက်သိန္တာနှင့်အတိုင်ပင်ခံပုဂ္ဂိုလ် ဒေါ်အောင်ဆန်းစုံကြည်ပါဝါယဉ်။ အဆိုပါတ်ပြချက်အပြည့်အစုံမှာ အောက်ပါအတိုင်းဖြစ်ပါသည်-  
နိုင်ငံတော်၏အတိုင်ပင်ခံပုဂ္ဂိုလ် ဒေါ်အောင်ဆန်းစုံကြည်၏

ဦးစွာ ပထမ၊ ကျွန်းမတို့ကို လက်ရှိရင်းဆိုင်နေရတဲ့  
နိုင်ငံခေါ် မှုတွေနဲ့ပတ်သက်လို့ နားလည်းမှုအပြည့်အဝနဲ့  
စည်းစည်းလုံးလုံး ကျွန်းမတို့အားရကို ဝန်ရုံးပေးတဲ့  
အတွက် အင်မတန်မှ ကျေးဇူးတင်ကြောင်း ပြောပါ  
ရစေ။ ပြည်သူရဲ့ထောက်ခံမှု၊ ပြည်သူရဲ့ယုံကြည်မှု၊  
ပြည်သူရဲ့ညီညွတ်မှုနဲ့ နိုင်းယုံ့နိုင်တဲ့ ဘာအင်အားမှ  
မရှိပါဘူး။ ဘယ်လို့ အခက်အခဲတွေနဲ့ပဲ ကြံးတွေ့ရပါစေ၊  
ပြည်သူရဲ့ညီညွတ်မှုအင်အားနဲ့ ကျော်လွှားနိုင်မယ်လို့  
ယုံကြည်ပါတယ်။

ကျွန်းမတို့ ပြည်သူတွေ့သိတဲ့ အတိုင်းပါပဲ ယခင်နှစ်  
အောက်တိုဘာလမှာ ရရှိပြည့်နယ် ရဲခေါ်နှုန်းများ  
အတိုက်အိုက်ခံရမှု စတင်ခဲ့ပြီး ယခုနှစ် ခြုံဂုဏ်လ  
တွင် ထပ်ပြောလိုက်ပေါ်လုပ်ရန်များကြောင့်  
ဆက်လက်ကြီးထွားလာရတဲ့ ပြဿနာများအပေါ် ကျွဲ့  
အာရုံစိတ်မှုဟာ အင်မတန်မှ ကြီးမှုးပါတယ်။ ကျွန်းမတို့  
နိုင်းအပေါ် ဝေနှုန်းမှုတွေလည်း များပြားပါတယ်။  
နိုင်ငံတော်၏ အမြှင့်သဘောထားတွေကို ကျွန်းမတို့  
သိရှိနားလည့်ဖို့ လိုပါတယ်။ သို့သော်လည်း ကျွန်းမတို့  
နိုင်းအပေါ် အပြောအနေကို ကျွန်းမတို့ ပြည်သူပြည်သား  
များလောက် ဘယ်သူကမှ မသိနိုင်သလို ကျွန်းမတို့နိုင်ငံ  
အေးချွမ်းသာယာဖွံ့ဖြိုးရေးကို ကျွန်းမတို့ ပြည်သူ  
ပြည်သားများလောက် ဘယ်သူကမှ မလိုလာသိနိုင်ပါဘူး။  
ဒါကြောင့် ဒီပြဿနာတွေကို ကျွန်းမတို့တွေ့ရဲ့ စုပေါင်း  
အင်အားတွေ့ရဲ့ အမိကထားခြား ဖြေရှင်းရုံးပြုခြင်း။



Landis  
Gyr  
+  
manage energy better



MULTIFUNCTION POLY-PHASE  
AND THREE-PHASE METER  
**MX2**  
SERIES

PME Holding Co., Ltd. | +91 22 2117 0000 | www.pmeholding.com



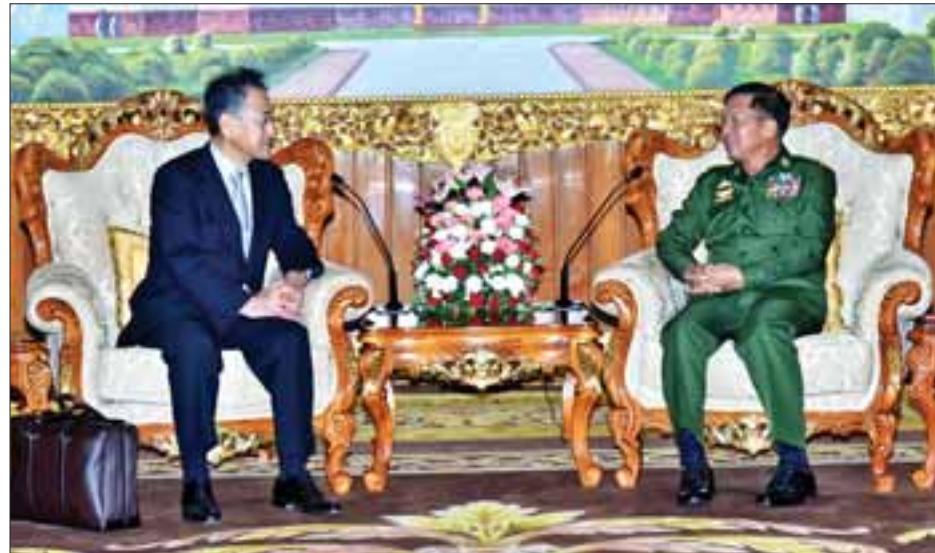








မြန်မာ့စွဲ



တပ်မတော်ကာကွယ်ရေးဦးစီးချုပ် ပိုလ်ချုပ်များကြီး မင်းအောင်လူ့  
ဂျုပ်နှင့်သံအမတ်ကြီးအား လက်ခံတွေ့ဆုံး

နေပြည်တော် အောက်တိုဘာ ၁၂

နှင့် လွှားနေသဖြင့် ရိုဝင်ပြည်နယ်ပြစ်စဉ်နှင့်ပတ်သက်၍  
အမြိအနေမှန်များကို ကုန္ဏကသိရှိအောင် လုပ်ဆောင်ရန်  
လိုကြောင်း အကြပ်ပြုခွေးနေးသည်။

(သတင်းစဉ်)

စိတ္တမြို့၊ ယာယ်ကယ်ဘယ်ရေး  
ဝန်းယျာရှိ နေဂံစန်းဆုပြည်သူများ  
အတွက် အလုပ်ငွေများတောက်ပုံ

»»» ଟାମ୍ବକ୍କୁ ଟ ମୁ

ବେଳକ୍ଷଣାକୁ ପ୍ରିୟ । ଆମିଙ୍କିମନ୍ଦିରରେ ମଧ୍ୟାଵେଳିରେ ପ୍ରତିପାଦିତ ଅମୃତାବ୍ୟାହରେ ଏହାରେ ପରିଚାରିତ ହେଲାମାତ୍ରା ଏହାରେ ପରିଚାରିତ ହେଲାମାତ୍ରା ।

ရခိုင်ပြည်နယ်အတွင်း ကလေး ၁၀ သိန်းကျော်အား  
ဂျပန်ဦးနှောက်အမြဲးမြောင်ကာကွယ်ဆေး ထိုးနံပါးမည်

ଠିକ୍ ହେଲୁ କାହାର ଦ୍ୱାରା ୧  
 ଫିଳିବାର ପାଇଁ କାହାର ଦ୍ୱାରା  
 ଆମ୍ବାର କାହାର ଦ୍ୱାରା  
 ଯେତେବେଳେ କାହାର ଦ୍ୱାରା  
 ଆମେ କାହାର ଦ୍ୱାରା  
 ଏହିବେଳେ କାହାର ଦ୍ୱାରା  
 ଆମେ କାହାର ଦ୍ୱାରା  
 ଏହିବେଳେ କାହାର ଦ୍ୱାରା  
 ଆମେ କାହାର ଦ୍ୱାରା  
 ଏହିବେଳେ କାହାର ଦ୍ୱାରା  
 ଆମେ କାହାର ଦ୍ୱାରା

“ମୁଣ୍ଡଲାକ୍ଷିଣ୍ଡିମ୍ବୁ ଦ୍ୱାରାମୂଳିକାଗୁରୁ  
ହେବାଟିଃଅଶିଆନ୍ତିର୍ଦ୍ଦିନୀ ଆପରି ଦିକ୍ଷାକୁ  
ଆପାର୍କ ଗଲେବେଟ୍ରୋଆଟ୍ରୋ  
ଗାଗୁର୍ଯ୍ୟହେବା ୧୦ ମୁଣ୍ଡିକ୍ଷାଜହିଦ୍ଦିପ୍ରିମ୍ବି  
ଗୁରୁଠାରେବାଗୁରୁମୁଖୀପ୍ରିମ୍ବପ୍ରାପ୍ତିରେ ଯେବେଳେ  
ମୁଣ୍ଡର୍ମୁଖଆପାର୍କ ଗାଗୁର୍ଯ୍ୟପେଫେଫୁଲ  
ତାମ୍ଭା କିଗାଗୁର୍ଯ୍ୟହେବାଟିଃଲୁଣ୍ଡିକ୍ଷାନ୍ତିର୍ଦ୍ଦିନୀ  
ଲୁଣ୍ଡିକ୍ଷାନ୍ତିର୍ଦ୍ଦିନୀମୁଖାପାର୍କ ହୋଇଲୁଣ୍ଡି  
କ୍ଷିଣିଥିଲୁଣ୍ଡି ଦ୍ୱାରାମୁଖି ଠାର୍କରିବାର  
ଏବାର୍ଦିନୀମୁଖାପାର୍କ ମୁଣ୍ଡର୍ମୁଖାପାର୍କ  
ଭେଦିନୀରେବାଗିଥିଲୁଣ୍ଡି ଗୁରୁଠାରେବାଗିଥିଲୁଣ୍ଡି  
କି ପ୍ରିମ୍ବମୁଣ୍ଡର୍ମୁଖ ତିତିରେବାଗିଥିଲୁଣ୍ଡି  
ଲେଖାବୁଝିକ୍ଷିଣ୍ଡିଥିଲୁଣ୍ଡିତାମ୍ଭା ଯେବେଳେମୁଣ୍ଡର୍ମୁଖ  
ମୁଖାପିଃ ଫୋର୍ମରିବାର ତୁ ଘେରାବୁଝିମୁଖାପି

ଯେଣ୍ଟିରେବାର ରୁହିନ୍ତିପ୍ରକଳ୍ପିତ ଫର୍ମ  
 ଠକ୍କିଲିଏଥିଲା ଦେଖିବାକୁ ରୁହିନ୍ତିପ୍ରକଳ୍ପିତ ଫର୍ମ  
 ଆଜିର ବାଜାରୁ ଠିକ୍ ଠିକ୍ ମାତ୍ରାରେ ପ୍ରକଳ୍ପିତ  
 ଏବିନ ଗୁଣିଷ୍ଠାରେ ଦ୍ଵାରା ଫର୍ମ ତାପିନ୍ତିରୁଛି  
 ମାତ୍ରାକୁ ଠାର୍କ କରି ଫେରିଲା କ୍ରିଯାମାଧ୍ୟରେ  
 କାଗ୍ଜରେ ଯେତେବେଳେ ଯେତେବେଳେ  
 କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା  
 କେବେଳା କେବେଳା କେବେଳା କେବେଳା କେବେଳା



စစ်တွေ အောက်ထိဘာ ၁၂

ဝင်းမင်းစီး(ပြန်/ဆက်)

အင်တာနက်ရှိုး Rohingya on the Internet

မိမိသံလုပ်ရတဲ့ ရန်မြတ်များ ပုဂ္ဂိုလ်မှတ်များ အတွက် ပြောဆိုတယ်  
တိုင်းရှင်းသားအရေးလျှပ်စီးသူတစ်ဦးအဖြစ် ပြောဆိုတယ်  
သူတစ်ဦးက အမေရိကန်တွေ့လှုပါလိုတဲ့ ခုံမှုများ အဲမှုတဲ့ ထဲတွေ့လှုပါလိုက  
ရုက်စွဲများရရှိထားသည့် ပုဂ္ဂိုလ်တစ်ဦးဖြစ်ပါလျက် အဲလဲ  
စရာကောင်းစွာ အမှန်တကယ်မရှိပါဘေး တိုင်းရှင်းသား  
အတွက်ရှင်တည်ကာ စွဲဝှက်ပြောဆိုနေခြင်းအတွက်  
အကြောင်းပြုချက်မရှိပါ။ ယခုတို့မှာ လူပျိုးရေးပြဿနာ  
လည်းမဟုတ်ဘာသာရေးပြဿနာလည်းမဟုတ်ဘာ စားစရာ  
မဲ့ နေစရာများက ရွှေ့ပြောရ မြိုက်နရာဒေသသို့ ရှာမြန်  
နိုင်ရေးအတွက် တတိယနိုင်များသို့ အလွယ်တကူ  
သွားရောက်နိုင်ရန် မြန်မာနိုင်တွင် နိုင်စေရန်လုပ်ပန်းခံနေ့  
သည်ဟု၍ ဆင်ခြေပေးကာ ပြဿနာရှာနေကြခြင်းသာ

မြန်မာတိသုကာ ၆ ရက်စွဲ The Global New Light of Myanmar သတင်းစာပါ ဆောင်းပါရမှု ခင်မောင်မြင့်၏ “The truth behind the northern Rakhine issue” ဆောင်းပါကို ဆီလျှော်အောင် ဘာသာဖြန့်ဆို ဖော်ပြုအစ်ပါသည်။



\* ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြ

အခမ်းအနာဂတ်သို့ နိုင်ငံတော်သံယမဟာနာယကအဖွဲ့  
ညွှန် မန္တလေးပြီ၊ စန်းမော်ကျောင်းတိုက် ပဟနနာယက  
အဘိဓရမဟာရရွှေဝရှ အဘိဒဇော်မဟာသဒ္ဓမ္မ အောက်  
ဒေါက်တာဘာနွေဗုမာရာဘိဝသာအူမြှုပ်သော ဆရာတော်  
သံယာတော်များ ဤရောရာရှိသီးမြှင့်တော်မူကြပြီး ဒုတိယ  
သမ္မတ ဦးမြှင့်ဆွေနှင့်အေး ဒေါခ်သာရွှေး ပြည့်သူ  
လွှတ်တော်ညွှန် ဦးဝင်းမြင့် အမျိုးသားလွှတ်တော်ညွှန်  
မန်းဝင်းမြိုင်သန်း၏အေး နှုန်းကြပ်ကြည့် ပြည့်ထောင်စု  
တရားသူကြီးချပ် ဦးထွန်းထွန်းသီး တပ်မတော်ကာကွယ်  
ရေး ဦးစီးချပ် ပို့စ်ချုပ်မြှုပြီး မင်းအောင်လှိုင်၊ နိုင်း  
တော်ဖွဲ့စည်ပုံအခြေခံပေးဆိုင်ရာခုံးညွှန် ဦးမျိုးအွန်  
နှင့် အေး၊ ပြည့်ထောင်စုရွေးကောက်ပွဲကော်မရှင်ညွှန်  
ဦးလှသန်းနှင့်အေး၊ ဒုတိယတပ်မတော်ကာကွယ်ရေးဦးစီး  
ချပ် ကာကွယ်ရေးဦးစီးချပ် (ကြည်း) ဒုတိယထိုလ်ချပ်မြှုပြီး  
စိုးဝင်း၊ အမျိုးသားလွှတ်တော်စုတိယညွှန် ဦးအေးသာ  
အောင်နှင့်အေး၊ ပြည့်ထောင်စုလွှတ်တော် ပေပေးရေးရာနှင့်  
အထူးကိစ္စရုံများ လေ့လာဆန်းစစ်သုံးသပ်ရေး ကော်မရှင်  
ညွှန် သူရေးမြေမန်နှင့်အေး၊ ပြည့်ထောင်စုဝိုင်းများ  
ပြည့်ထောင်စုရွေးနေချပ်၊ ပြည့်ထောင်စုစာရင်းစစ်ချပ်  
ပြည့်ထောင်စုရာထူးစုအံ့အွဲညွှန် ငါးတို့၏အေးများ  
နေပြည့်တော်ကော်စိုးညွှန်၊ ညို့နှင့်ကွပ်တဲ့ရေးများ  
(ကြည်းရေးလေး)၊ နေပြည့်တော်တိုင်းစစ်ဌာနချုပ်တိုင်းများ  
နှုတ်ယင်းနှင့်များ၊ နေပြည့်တော်ကော်စိုးဝင်းများ၊ ဌာန  
ဆိုင်ရာအေးအားကဲများနှင့် တာဝန်ရှိသူများ တက်ရောက်  
ကြည်သိကြသည်။

အခမ်းအနားမစတင်မီ နိုင်ငံတော်၏ အတိုင်ပင်ခါ ပုဂ္ဂိုလ် ဒေါ်အောင်ဆန်းရုကြည်က သာသနာမဟာမဟန် တော်အတွင်းရှိ ပု ပုရွှေရှုပွားတော်မြတ်အား မြေသိပိတ် ဆွမ်းတော်၊ ပန်း၊ ရေချမ်းတို့ကို ဆက်ကပ်လျှော့ခိုးပူဇော် သည်။

A photograph showing Aung San Suu Kyi, dressed in a traditional yellow and white sari, kneeling and presenting a small black rectangular object to a Buddhist monk in orange robes. The monk is holding a long wooden staff. In the background, another man in a white shirt is visible, and there is a yellow vehicle and some traditional architecture.

နိုင်ငံတော်၏အတိုင်ပင်ခဲ့ပို့၍၏ ဒေါ်အောင်ဆန္ဒုဗြိုက် နိုင်ငံတော် သံယူမဟာနာယကအဲဖွံ့ဖြူးထွေး မန္တလေးမြှို့၊ ပန်းမော်ကျော်းတို့၏ ပစာနာယက အဘိဓာ မဟာရွှေဂရာ အဘိဓာရွှေမဟာသွွှေမော်တိုက ဒေါက်တာ ဘဒ္ဒန္တကုမာရာဘိဝယ်ထဲ လျှဖွေလွှာပစ္စည်းများ ဆက်က်လျှပါဒ်စဉ်။



ဒုတိယသမ္မတ ဦးမြင့်ဆွေနှင့်အေးတို့ ဆရာတော်ထံ လျှဖွယ်ပစ္စည်းများ ဆက်ကပ်လျှော့ခိုင်းစဉ်။

ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီးများ၊ ပြည်ထောင်စုရွှေ့နေချုပ်၊  
ပြည်ထောင်စုစာရင်းစစ်ချုပ်၊ ပြည်ထောင်စုရာထုးဝန်  
နာကြားပြီး လျှော့ဒိန်းမှုအစုစုတို့အတွက် ရေစက်သွန်းချ  
အမျေားဝေကြသည်။

အန္တာရွယ်လေသိမ်းကြပ်တော်ကောင်စီးပွဲတွင် ပိုမိုင်းတွက်က ရေးမှူး(ကြည်းရေးလေ)နှင့် နေပြည်တော်တိုင်းစစ်ဆေးချက်ပါ တိုင်းများတိုက လျှဖော်ဝါယဉ်ပွဲညွှန်များကို ဆရာတော်၊ သံယာတော်များထံ ဆက်ကပ်လျှော့နိုင်းကြသည်။

ထိုနောက် နိုင်ငံတော်သမ္မတနှင့်အနီး နိုင်ငံတော်၏  
အတိုင်ပင်ခံပုဂ္ဂိုလ်နှင့် ဧည့်ပရာသတ်များက နိုင်ငံတော်  
သံယူမဟာနာယကအဖွဲ့အကျိုးတော်သော် ရန်ကုန်  
တိုင်းဒေသကြီး သန်လျင်ပြု၊ မင်းကျောင်း ပထမပြန်  
ပရီယတ္တသာင်တို့ ပစ္စနာယက အောမဟာပတ္တာ



ପ୍ରିୟଙ୍କାରୀ  
ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ  
ଅନୁଷ୍ଠାନିକ  
ପାଠ୍ୟ ପାଠ୍ୟକର୍ତ୍ତା  
ପାଠ୍ୟକର୍ତ୍ତା  
ପାଠ୍ୟକର୍ତ୍ତା

ଭାଷ୍ଟିଃ ବାଃ ଲୁହୀ ତେବ୍ରୀ ଉଦ୍ଧବ୍ରୀ  
ଫଞ୍ଚିଃ ଓନ୍ଦିଃ ଖଣ୍ଡିଃ ଶିଥିଃ  
କଞ୍ଚିତ୍ତର୍ମନ୍ତ୍ରି ଶବ୍ଦତେବ୍ରୀ  
ଲୁପ୍ତଯଦ୍ଵୀଳ୍ଯୁଃ ଥାଃ  
ଶର୍କରନନ୍ଦିତିଶିର୍ମନ୍ତ୍ରିଃ ର୍ମନ୍ତ୍ରି॥



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အဖိုးရ၏ ကထိန်သက်နှင့် ဆက်ကပ်လျှော့နီးခွဲ အလျှော်မဂ်လာအခါးအနား ကျင်းပစ်။



နိုင်ငံတော် သယ်ယူနာယကအဲဒ္ဓတ္ထ ပန်းမော်ဆရာတော် အမျှပြုသော ဆရာတော်၊ သယ်ယူတော်များအား နိုင်ငံတော်သမ္မတ ဦးထင်ကျော်နှင့် နောက်စွဲတွေ့က နေ့ခွဲးဆက်ကပ်လျှော့နီးစဉ်။ (အပေါ်ပုံ)နှင့် နိုင်ငံတော်၏အတိပင်ခံပုဂ္ဂိုလ် ခေါ်အောင်ဆန်း စုံကြည် သာသနူမဟာမဏ်တော်အတွင်းရှိ ပုံစံရှုပြုးတော်မြတ်အား မြေသာဝိတ်ဆွမ်းတော် ဆက်ကပ်စဉ်။ (ယာဉ်)



ပြည်ထောင်စု တရားသူတိုးချုပ် ဦးထွန်းထွန်းဦး ဆရာတော်ထံ လျှော်ယပွဲည်း ဆက်ကပ်လျှော့နီးစဉ်။

တပ်မတော်ကာကွယ်ရေးဦးစီးချုပ် ဦးချုပ်မျှော်တိုး မင်းအောင်လှိုင် ဆရာတော်ထံ လျှော်ယပွဲည်း ဆက်ကပ်လျှော့နီးစဉ်။



#### ❖ ကျော်ဗုံးမှု

ဆက်လက်၍ ဂျပန်နိုင်ငံ အားကစားဝန်ကြီးဌာန ခုတ်ယဝါယံကြီး မြန်မာနိုင်ငံတော်လုံးအဖွဲ့ချုပ်ဗုံးမှုး အား ကျော်ဗုံးမှုး အားကစားသမားမှုးပါ သင်ကြားခြားဆောင်ရွက်သည်။ Football Clinic အစီအစဉ်အား ဖွင့်လှစ်ပေးသည်။ ယင်းနောက် မြန်မာ လူလှည်တော်လုံးအားကစားသမားမှုးအား ရှင်ရင်းနီးနှင့် လိုက်လုပ်နှစ်တော် ကာ အမှတ်တရရှုပေါင်းခာတ်ပုံရှိကြသည်။ ဆီရိုးအိုးအားကာအားသင်းမှ နည်းပြုနှင့် အဖွဲ့ဝင်မှုးသည် မြန်မာလူလှည်ကစားသမားမှုးအား တော်လုံး

အခြေခံနည်းစနစ်မှုး သင်ကြားပေးပြီး အမျိုးသားအားကစားသမားမှုးအပြင် အမျိုးသမီးအားကစားသမားမှုးပါ သင်ကြားခြားဆောင်ရွက်သည်။

မြန်မာနိုင်ငံတော်လုံးအဖွဲ့ချုပ်သည် မြန်မာတော်လုံးတိုးတက်ရေးအပြင် အရည်အသေးပြုနေသည့် လူလှည်အားကစားသမားမှုး ထွက်ပေါ်လာစေရန် ဂျုပ်နေတော်လုံးအဖွဲ့ချုပ်နှင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မည့် အစီအစဉ်မှုးတွင် ဂျပန်နိုင်ငံ၏ ပုံးကူညီမှုး ရလူသားမည်ဖြစ်သည်။

ယခုနောက်ပိုင်နှစ်မှုးတွင် မြန်မာတော်လုံးသမားကား မှုးနှင့် သော်လုံးအသင်းမှုးက Football Clinic အစီအစဉ်မှုး လာရောက် သင်ကြားပေးလျက်ရှိသည်။ သတင်း-နှိုင်းထက်လော် စာတို့-ပိုးသော်

ပြည်တွင်းကုံးဘ

ပျော်မနားမြို့နယ် နင်္လာတော်မြို့နယ်၊ ပျော်မနားမြို့နယ်၊ လုပ်သောင်ချက်များအား လူထုတော်ဘဲ့ကျင်းမွန်ရန် လုပ်ငန်းအကြိုးပို့ဆိုင်းအစဉ်းအဝေးကျင်းမွန်

နေပြည်တော် အောက်တိုဘာ ၁၂

နေပြည်တော်ကောင်စီနယ်မြေ ဒုက္ခဘာဝရှင် ပုဂ္ဂိုလ်များမှာ မြန်မာနိုင်ငံတော်၏အတိုင်ပင်ခဲ့ပုဂ္ဂိုလ်လုပ်ဆောင် ချက်များအား လူထုတော်က်ခဲ့ပွဲကျင်းပနိုင်ရန်အတွက် လုပ်ငန်းအကြော်ညွှန်းအစဉ်းအဝေးကို ယနေ့ မွန်းဂွဲ ၂ နာရီတွင် ပုဂ္ဂိုလ်များမှာ မြန်မာယ် ပြန်ကြားရေးနှင့် ပြည်သူ့ ဆက်ဆံရေးဦးစီးဌာန Community Centre ၏ ကျင်းမာရေး သည်။

ရွှေးပြီးစွာ ပျော်မနားမြို့နယ် ပြည်သူလွတ်တော်  
ကိုယ်စားလှယ် ပြီးသန်းစိုးအောင်က အဖွဲ့အမှုစကား  
ပြောကြားရာတွင် နိုင်ငံတော်၏အတိုင်ပင်ခံပိုဂုံလှု၏  
လုပ်ဆောင်ချက်များအား ထောက်ခံရန် မြို့နယ် ရှစ်မြို့  
နယ်မှာ ပူးပေါင်းပါဝင်ဆောင်ရွက်ခြင်းသည် ကောင်းမွန်  
သည့် အစဉ်အလာဖြစ်ပါကြော်းနှင့် လူထုထောက်ခံခွဲကို  
မည်သူက ပြီးဆောင် သည်ဖြစ်စေ၊ မည်သည့်အဖွဲ့အစည်းက

အခမ်းအနားသို့ နေပြည်တော်အတွင်းရှိ ဖြိုန်ယူများမှ  
လွှတ်တော်ကိုလိုစားလှယ်များနှင့် ပါတီဝင်များ၊ လူမှုပေး  
အသင်းအဖွဲ့များ၊ ပရဟိတအသင်းများမှ အင်အား ၁၀၀  
တက်ရောက်လဲခြေသည်။ **နေပြည်တော် (ပြန့်/ဆက်)**



၃၆၁။ အာခေါင်္ဂီဒီ စောနရှင်ကလေးထိများအား အဆုံးခြံစိတ်ကသပေး

ရန်ကုန် အောက်တိုဘာ ၁၂

ကျိုးမာရေးနှင့် အားကတေးဝန်ကြီး  
ဌာနကတော်းမှူး၏ ကမ္မာဂောက်၊  
ကမ္မာဒေသနာဂတ် အလင်းတန်း  
မြန်မာဖောင်ဒေးရှင်း (BFM) နှင့်  
စင်ကာပူနိုင်ငံမှ Smile Asia အဖွဲ့  
တဲ့ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်သည့် မြန်မာ  
နိုင်ငံရှိ တိုင်းဒေသကြီးနှင့် ပြည်နယ်  
အသီးသီးမှ နှစ်ခိုင်ကွဲ၊ အာခေါင်ကွဲ  
၂၀၃နာရွင် ကလေးငယ်များကို အခဲ့  
ခွဲစိတ်ကုသပေးသည့် (8<sup>th</sup>  
International Friendship Medical  
Mission 2017) အစီအစဉ်ကို ယနေ့  
နံနက် ၉ နာရီက ရန်ကုန်အို့သား  
သွေးဌာနတွင် စတင်ကျင်ပသည်။

A photograph showing a group of people at what appears to be a community event or exhibition. In the foreground, a man in a dark suit and tie is smiling and engaged in conversation with a woman wearing a blue t-shirt with a logo and a colorful striped skirt. The woman is holding a small child. Other individuals are visible in the background, some wearing traditional attire, suggesting a diverse cultural gathering.

တက်တက်ဖြော်လုပ်ဆောင်နေတို့  
ဖြစ်ပါကြော်း၊ ကမ္မာအနာဂတ်  
အလင်းတန်း မြန်မာရောင်ဒေးရှင်း  
အနေဖြင့် ယဉ်လှုပိဝေနာခံးနေရ<sup>၁</sup>  
သည့် ရင်ခွင့်ပိုက်ကလေးကယ်လေး  
များကိုလူမှုအဖွဲ့အစည်းက ရှုတစိုက်  
ပုံစံးပေးနေသည်ကို ပြင်တွေ့ရသည့်  
အတွက် အလွန်ပင်ဝါးသာကြည်နှင့်  
ပါကြော်း ပြောကြားသည်။

Smile Asia အဖွဲ့မှ နိုင်ငံတကာ  
ကျော်းကျင်ခွဲစိတ်ဆရာဝန်ကြီးများ၊  
ဆေးဘက်လိုင်ရာ ဝန်ထမ်းများက  
အခဲ့ ခွဲစိတ်ကုသပေးသွားမည်ဖြစ်  
သည်။

ကမ္မာအနာဂတ်အလင်းတန်း  
မြန်မာရောင်ဒေးရှင်း (BFM) အနေ  
ဖြင့် လူနာများ ခွဲစိတ်ကုသမှုပုံယောစဉ်  
တစ်လျောက်လုံး လူနာနှင့်မိသားစာများ

အခုပ္ပါဒ္ဓတိတရကုသပေမည့် အစီ  
အစဉ်ပို့ အောက်တိဘာ ၁၂ ရက်  
မှ ၁၃ ရက်အထိ ပြယုလ်သွားမည်ဖြစ်ပြီး  
ပြန်လည်ပြန်လည် သိမ်းဆည်ပြီး  
အတွက် နေထိုင်စားသောက်ရေး၊  
အသွေး အပြန်ခဲ့ရိုက်ပို့များ၊ ကုသမှု  
ခုယူစေစဉ်သွားရေးလာရေး အစဉ်ပြု  
ပြန်လည်ပြန်လည် ပျောက်ဆောင်ရွက်

ရန်ကုန် အောက်တိုဘာ ၁၂

A photograph showing a woman from behind, wearing a yellow top, holding a small child in a pink shirt. They are looking at a large, ornate blue ceramic pot with intricate patterns. The background is slightly blurred, showing other people and what might be a market or exhibition setting.

အကြောင်းကြောင်းရှိ လုပ်အပ်မည့်ဖွံ့ဖြိုးတွင် အင်ဆျုံမြတ်သည်။  
“၂၀၁၆ ခုနှစ်ကို (သီမဟ္မတ) ကျေးရွာအုပ်စု အပ်ချုပ်ရေးဥပဒေ

လက်ရှုတွင် အချို့သော ပုဂ္ဂန်(သိမဟုတ်) ကျေးဇူးများတွင် ညွှန်စာရင်တိုင်ကြားမှုနှင့် အငြင်ပွားမှုအချို့ရှင်ပြီး အိမ်ငှာနေထိုင်သွားများ အနေဖြင့် ပိုတော်အတင်းကောင်းကြောင်း တော်စွဲ ယလေဆာင်ရေးလ

ကျေးလက်ဒေသဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးဦးစီးဌာနမှ အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်လျက်ရှိသော ပုဂ္ဂိုလ်ပြုစီမံကိန်းမှ တတိယနှစ် စီမံကိန်းအကောင်အထည်ဖော်မည့်လုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်ရန်အတွက် စည်းရွေးမှုံးမှုံး မကျိုးကန်ကျေးဇူး အောင်သိခို့ရန်ကုင်းတောင် တောင်ပေါ်ကျောင်း၏ အောက်တို့ဘာ ၁၀ ရက်က ဖွံ့ဖြိုးလှစ်ခဲ့သည်။

ကော်များ အောက်တိဘာ ၁၂

ရန်ကုန်တိုးဒေသကြီး ကော့များမြှို့နယ် ကျေးလက်ဒေသဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးဦးဌာနမှ အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်လျက်ရှိသော ကော့များမြှို့နယ် လူထုပါတီပြုခိုက်နှင့်မှ တတိယနှစ် စီမံကိန်းအကောင်အထည်ဖော်မည့်လုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်ရန်အတွက် စည်ရုံးရေးမှူး၊ များ သင်တန်(ခ)ကို မကျိုးကုန်ကျေးရွာ အောင်သိရှိရန်ကောင်းတောင် တောင်ပေါ်ကျောင်း၌ အောက်လိုဘာ ၁၀ ရက်က ဖွံ့ဖြိုးလှုပါခဲ့သည်။ သင်တန်ဖွံ့ဖွဲ့တွင် ကျေးလက်ဒေသဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးဦးဌာန ရန်ကုန် တောင်ပိုင်းခရိုင် ခရိုင်ပိုင်းစီးမှူး ဦးကျော်လင်းသန်းက သင်တန်ဖွံ့ဖွဲ့အားလုံးကိုကြော်သည်။

အဆိပ်သင်တန်းသိ လက်ထောက်နည်းပညာများ၊ ၂၀ နှင့်လထစည်းရုံးရေးများ၊ ၃၁ ဘီးတီ တက်ရောက်ကြပြောင်း သိရသည်။

လူထုပဟိုပြစ်မံကိန်း  
စည်းရုံးရေးမှူးများ  
သင်တန်းအပိုင်း(၁)ဖွင့်လှစ်















# အမျိုးသားတေးအနွောယ်ကြီးမှ ကယ်တင်က

ဝိဇ္ဇာသန်း(ရေပြည်)

ଦେଖିଲିବି ର୍ଗଣିଃ ଯାହିତାକ ଫ୍ରିଣିମାଟେ ଆନ୍ଦରୁଅଲା  
ଯର୍ଦ୍ଦିନ୍ଦ୍ରିୟରେଷ୍ଟାର୍ଥୀ ଏହି ସିଂହିଲାଙ୍ଗତାକ ମୁଖିପିତାଯି ॥  
ତିପେମଧ୍ୟ ଚାପୁପ୍ରେତିପ୍ରେତ ଆଗ୍ନିଃମବେଶତାକୁ ହିରଣ୍ୟ  
ଲାଗିଛନ୍ତି ଗର୍ଭଃଲାଗି ଶିଥି ମହାଦିନୀଃ ॥ ସ୍ଵାଗତରୁ  
ଗ୍ର୍ଯୁଣିଃମରେଶ୍ୟିକ୍ରିଗନ୍ତି ଅପ୍ରିଦ ପରିତନ୍ତିଃଗ୍ର୍ଯୁଣିଲ୍ଲିଙ୍ଗଃମୁକ୍ତି  
ପ୍ରିଣିପେଲି ଦେତାତିତା ଲାଗିଟେଜୁପ୍ରିଣିପିତାଯା ଆରାଗିର  
ତୋରୁ ସ୍ଵାତନ୍ତ୍ରିପ୍ରିଣିପେଟାର୍ଦ୍ଦ ଆଶ୍ରମାଯିମ୍ବାଶତାଯି ପ୍ରେରଣ  
ଲାଗି ପେଶେକ୍ଷିତ ସାମ୍ବାଦିମ୍ବିମ୍ବାଯିତାକିପିତାଯି ॥

## အမျိုးသားအကျိုးထိခိုက်ပျက်စီး

အရာရှင်များတဲ့သူတွေဟာ ကာယိန္ဒြေမစောင့်စည်းနိုင်  
သလို အိမ်ထောင်ရေး၊ လူမှုရေး၊ စီးပွားရေး၊ ကျွန်းမာရေး  
အတန်တဲ့ ရှိရှိသမျှအရေးပါင်းတဲ့ ပျက်လွှားဖိုက အသေ  
ချာဆုံးပါပဲ။ အကြောင်းမလုပ်ရင် စီးပွားတဲ့ တိရှိနှုန်း  
မှု မှုပိမ်းမှု လူသတ်မှတ်ဖြစ်နေကြတော့လည်း အရာရှင်က  
အတပြုဖြစ်ကြတော့သာများပါတယ်။ နောက်ဆုံးတော့  
အရာရှင်သမားပါများလာနေတဲ့ ရုပ်တွက်အေသတစ်ခု  
နိုင်တစ်ခုလည်း လူတိုင်းစိတ်ကဗျားထဲ တွေ့ကြည့်လိုက်မယ်  
ဆိုရင် သိနိုင်မယ်တင်ပါတယ်။ ကျိုးမာရေးရှုံးပွဲများသဲ  
ပါများလာခြင်း၊ တစ်ခုခုခုင်း ထုတ်ကုန်ကျေဆင်းလာခြင်း  
တွေထဲ ရောက်ရှိလာတတ်တော့ကြည့် အုပ်စုပင် အမျိုး  
သားအကျိုး ထိခိုက်ပျက်စီးနိုင်ပါတယ်။ လက်ရှိအခြေ  
အနေက နှစ်မာရှိနိုင်အောင် ဖြုံးပြုကျေးလက်မကျုံ အရာရှင်  
ကို လူတိုးလုပ်ယောက်များ သောက်သံးမှုအတွက်မြှင့်မားနေ  
တာ တွေ့နိုင်ပါတယ်။ ဒါပေမယ့် ဒီလေလာကိုကောင်းကျိုး  
မပေးတဲ့အရာရှင်ကို နိုင်ငံတော်အနေနဲ့ လျော့ချိန်အောင်  
ဘာတွေ့နှင့်မြတ်ဆောင်ကြတော့လဲ ဆိုတာကတော့  
လုံးစားစရာပြုနေသလို လျော့ချိန်ဖို့လည်း ကြိုးစား  
ခို့နေရာတွေရှိရှိနေပါပြီ။

သူရှာမေရိယအူမပြုအပ်ဖို့ပြီးအထူးတားမြစ်တားပါတယ်။ ဒါပေမယ့် ကျွန်ုတော်တို့ ဗုဒ္ဓဘာသာဝင်တွေက ပို့ပြီး သိလကျိုးပေါက်နေသူတွေ များနေကြတာကို စိတ်မကောင်းဖွှေ့ပြင်နေရတယ်။ ဒီလိုပြင်လာနေရ ခြင်းအကြောင်းကလည်း အရှင်ကိုလိုသလောက

နိုင်လို့ အယူပိုင်းဒေသနိုင်ငံကိုတော့ သူတို့နဲ့ နိုင်းယဉ်မသင့်ဘူးထင်ပါတယ်။ ဒိုက်ရေါ်နိုင်ငံတဲ့ဒါမှာ အရှင်တုတ်လုပ်ခြင်း၊ ရောင်းချွမ်းအပေါ် အခွန်များများ ကောက်ခံခြင်း၊ အရှင်ဆိုင်အရေအတွက် လျှော့ချွမ်းခြင်း၊ ရောင်းချွမ်းကိုနဲ့သတ်ခြင်း၊ သောက်သုံးသူ အသက်

အနာဂတ်ကာလ တစ်ချိန်ချိန်မှာ တိုင်းပြည့်နဲ့  
လူမျိုးအတွက် အမျိုးသားဘေးတစ်ခု ဓကန်မလွှဲ  
ရောက်ရှိလာနိုင်ပါတယ်။ ဒီတော့ အမျိုးသားအကျိုးစီးပွား  
ကို အမှန်လိုလား မျှော်ကိုးတယ်ဆုံးရင်တော့  
အရက်လျှော့ချရေးအတွက် မိဒိဋ္ဌယာအမျိုးမျိုးက  
အသိပညာပေးမှတွေ လုပ်ဆောင်သင့်သလို  
ပြည်သူတွေ ပါဝင်ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ဖို့  
တိုက်တန်းပါး . . .

နေရာတိုင်းဝယ်ယူရရှိနိုင်သလို အချိန်မံရွေး နေရာမရွေး သောက်သုံးနိုင်တာက အကြောင်းတစ်ခုထပ်ပါဝင်နေခြင်း ကြော်ပါပဲ။ နောက်တစ်ခုက တရားမှစ်ရော၊ တရား

အတယ်ဖွံ့ဖြိုးကောင်းလဲ  
အနောက်ပိုင်းခိုင်းတွေက အထူးသဖြင့် ချမှတ်အောင်တဲ့  
ရာသီမှာ ရာသီ၏တုလိုအပ်ချက်အရ သောက်သုံးကြပ်  
မဟုတ် အတိုင်းအဆမလုန် သောက်သုံးတတ်ကြသလို  
တရားပြုဒေကိုလည်း နားလည်ထိုက်နာတတ်ကြတော့  
အက်ပြောင့် ပြဿနာသိပ်မရှိလဘူး။ မျှနဲ့ကျော်

ଲୁଚ୍ୟଲୁଗ୍ୟ ଦେଖାନ୍ତିରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

ပြီးတော့ နောက်တစ်ခါ ဒေသလွှာကို တရားမှုန်ချက်  
အရောင်အဖွဲ့များ၊ နိုင်ငံခြားအရောင်တဲ့အမျိုးမျိုးတွေက  
လည်း နိုင်ငံအနဲ့ ဒေသအနဲ့ နေရာယဉ်ထားကြတာကြောင့်  
ကျွန်းမာရေးနှင့်ထောင့်က ကြည့်မယ်ဆိုရင် အင်မဏန်  
အနဲ့ယူယူမှုးလုပ်ပါတယ်။ အမှန်တော့ FDA ဆိုတဲ့  
အတေးအသောက် သေးပါးတို့ကြိုးနာကလည်း  
အရောင်ရောင်ခါ ချိုင်တွေဝါပါ ရွှေ့တောင်ဝါရောက်  
စစ်ဆေးသင့်ပါ။

အကျိုးရှိရှိတိုးတက်လာနိုင်

ପ୍ରିଁ:ଦେବୁ ଆର୍ଣ୍ଜନ ହା ଲୁହାଃକୋଣିଙ୍ଗୀଃପେମ୍ଭା  
ଫଳ୍ପ୍ରିଁ:ତାଯି ହେତୁ ଲୁହାଃପ୍ରିଁ:ପ୍ରିଁତାବାଟ୍ରୋଣ୍ଟ  
ଆମ୍ବିଁ:ବାହାଃବେ ଅଶ୍ଵର୍ଣ୍ଣାଯତର୍ତ୍ତାଲ୍ମିଵର୍ତ୍ତାମ୍ଭାତ୍ର୍ତ୍ତିପ୍ରିଁ: ଫଳ୍ପ୍ରିଁଭିନ୍ନି  
ହୁନ୍କେ ଲେଖୁଥିଲ୍ଲିଙ୍କି ଉଠିବାରେ ଯୁଧିପ୍ରିଁ: ତିପିଅକ୍ରମିତର୍ତ୍ତାପ୍ରିଁ  
ପ୍ରିସିଲ୍ଲାପିପ୍ରିଁ: କିଆତିନ୍ଦିଃବା ରୈଷାନ୍ତିକିନ୍ତିଫାମଯିଶ୍ଵର୍ଣ୍ଣ  
ଦେବୁ ଆଫାଗରିତାବା ତାର୍ତ୍ତିଏକିନ୍ତିଶ୍ଵର୍ଣ୍ଣମୁହୁର୍ମା ତିନ୍ଦିପ୍ରିସିଲ୍ଲା  
ଲୁମିଃଅତ୍ୱାର ଆମ୍ବିଁ:ବାହାଃତାର୍ତ୍ତି କରିଛନ୍ତିମାତ୍ର  
ବେଦାର୍ଥିଲାହିଲ୍ଲିଙ୍କିପିତାଯିଃ କିମେବୁ ଆମ୍ବିଁ:ବାହାଃଆମ୍ବିଁ:ଶିଥିବ୍ରା  
ଗ୍ରି ଆମ୍ବନ୍ତିଲ୍ଲିଲାଃ ମ୍ରୁଗିକିଃତାଯିଶ୍ଵର୍ଣ୍ଣଦେବୁ ଆରାର  
ଲେଖୁଥିରାଅତ୍ୱାର ଚିତ୍ତିବାଆମ୍ବିଁ:ଶିଥିକ ଆମ୍ବିଭ୍ରାତାପେମ୍ଭା  
ଦେବୁ ଲୁର୍ଦିଶୋଣିକୁଞ୍ଚିବାଲ୍ଲିପିଦିନିଃ ପିଦିନିଃପେବିଃ  
ଶୋଣିଶ୍ଵର୍ଣ୍ଣିତିକିର୍ତ୍ତନ୍ତିକ୍ଷିପ୍ରିଁ: ଲୁର୍ଦିତେବନ୍ତିଗଲିନ୍ଦି  
ତିରେବାର୍ଦିତ୍ସୁରପେତାର୍ତ୍ତାପ୍ରିଁ: ପ୍ରିସିଲ୍ଲାପେମ୍ଭାତିଶ୍ଵର୍ଣ୍ଣପିପ୍ରିଁ  
ଲାର୍ଗିଶ୍ଵର୍ଣ୍ଣାରାର ତାନ୍ତର୍ବନ୍ଦିଃମୁ ଆରାରିତାରିଲବ୍ରନ୍ତିମୁହୁର୍ମା ଆରାର  
ରେଣ୍ଟିଶ୍ଵର୍ଣ୍ଣିତିକିର୍ତ୍ତନ୍ତିକ୍ଷିପ୍ରିଁ: ଲେଖୁଥିଲ୍ଲିଙ୍କିମାଯିଶ୍ଵର୍ଣ୍ଣଦେବୁ  
ବେବାର୍ଦିତ୍ସୁରପେତାର୍ତ୍ତାପ୍ରିଁ: ଲେଖୁଥିଲ୍ଲିଙ୍କିପ୍ରିସିଲ୍ଲାପ୍ରିଁ  
ରୂପେତିମୁହୁର୍ମିତିକିର୍ତ୍ତନ୍ତିକ୍ଷିପ୍ରିଁ: କୃପାନ୍ତିଲାଙ୍ଗିନ ବାହିନୀ  
ତିରିତାନ୍ତିରେବେ ଲୁମାରେବେ କୃପାନ୍ତିରେବେ ଶିଥିବ୍ରାତାକ୍ଷିତା  
ଆମ୍ବିଁ:ବାହାଃକୁଞ୍ଚିତାତ୍ମିମୁ ଆଦିନ ଆମ୍ବିଁ:ଶିଥିତିବାହାଃକ୍ଷିତି  
ମାଯିତାରିମିତିପିବେର୍ବାନ୍ତିଃ ||

# တော်သမဂ္ဂီးဘဝပြင့်ဘူးတိုးတက်ဖို့လောင်းကစားမှုများရှေ့ကူးရိုး

ကိုယ်(သူ)

ကျော်သမား၏ စီးပွားရေး၊ အောင်လေကြောင်း

ကောင်သူများ၏ နှစ်ပျိုးသူများနှင့်အေားလုံး တောင်သူများအားဖြင့် စပါ၍  
ကိုအများဆုံးစိုက်ပျိုးလျက်ရှိပြီး ဒုတိယအများဆုံးမှာ  
ပဲအမျိုးမျိုးဖြစ်သည်။ ထိုအပြင် ကြံး၊ ဖျော် နောက်၏  
ဂုဏ်လျဉ်စအရှိသောသီးနှမ်းအပြင် စားပို့ဆောင် သို့နှင့်  
များကိုလည်း နေရာအော်အလိုက် ရွှေချယ်စိုက်ပျိုး  
လျက်ရှိသည်ဟိုတွေ့ရသည်။ တောင်သူများ အတွက်  
မြန်မူလေယာ စိုက်ပျိုးရေးဘက်မှ တစ်ကေလျှင်  
ကျပ် တစ်သိန်းခဲ့နိုင် ထုတ်ခေါ်သူရှိပြီး ရရှိလာသည့်  
ချေးငွေများအား ပါးစိုက်ပျိုးစိတ်၊ ထွန်ယက်စိတ်  
လယ်ယာလုပ်သား ငါးရဲ့စိတ်များနှင့်အဗြားသော  
သင်းအားစစ်ရတ် ကန်ကျမှုများကို အမန်အကောင်

• 6 •

လလှေးကတဲးမှုများကိုရွှေ့ပြု၏  
လလှေးလုပ်ငန်း၏သဘောသဘာဝသည် အလွန်  
ပင် ပင်ပင်ပါးပန်းလုပ်ကိုကြော်လုပ်ငန်းလည်း ဖြစ်  
သည့်အားလုံး၏ မိမိတိုက်ခွေးဖြင့် ရင်းနှီးရသည့်  
လုပ်အားဖြင့် ရှိခိုလာသော သို့နှင့်များကိုများစွာတစ်နှစ်  
ထားတော်ဖိုလိုပါသည်။ ယခုအချင့်မှာ ပွင့်လုပ်ရာသိ  
သို့ ရောက်ရှိခဲ့ပြီး မိုးစပါးသိုးနှင့်ဖြုင်ဖြုင်ပေါ်ချိန်ဖြစ်ရာ  
နှစ်စဉ်ကြော်တွေ့ရလေ့ရှိသော လောင်းကတဲးမှုများဖြစ်  
သည် ကြိုက်ဝင်း၊ အနီးကတဲ့၊ ဂါက်ဂါက်၊ ဖိုင်း





୩୮

English / English  
Japanese(N5/4/3)  
Ph : 09974141806

ବିଜ୍ଞାଯ ପ୍ରକାଶନ୍ରତ୍ନ  
ଟଲେଃ ଅମ୍ବାଦେ  
09 4210 89208

**ଆମ୍ବାର୍ଦ୍ଦିନିତୀ** 01-253079 / 09 51 55654 / 09 76 51 55654  
NOV ଅଧିକାର୍ଯ୍ୟ ପ୍ରକାଶନ, କ୍ଷେତ୍ରପରିବହନ ଓ ପ୍ରକାଶନ  
OCT, 20 ଏଣ୍ଟର୍ପାର୍କ ଅବ୍ସିଲ୍ ଟାଙ୍କାର୍ଡ୍ ପରିବହନ୍



**Let's Build Together!**



ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ କାହିଁଲାଗିଛି ଏହି କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

୪୫୩

အမှတ် ၅ အရ အနေကိုလည်း ပြုသော်လျှင် ပြုသော်လျှင် အင်္ဂါနီပြုသည် လျှင်ကြပါ

୧୦୮

ପ୍ରକାଶକ - ହତ୍ୟାକାନ୍ତିକରଣ ଉଦ୍‌ଦିନକାରୀ ପାତ୍ର : ଅନ୍ତର୍ଜାଲରେ ଆମେ କଥା କହିପାରୁ

### **ANSWER**

၁၀၂၃၅။

သတ်တောန၊ သတ်ပင် ချမှတ်ခိုင်တဲ့ လူမျိုး သတ်ပင်ကို အစိတ်ဝင်စိုက် ရွှေတိုက်ကိုဖိုး





**ఆసియా కింగ్** 09-77 85 85 912, 09-43 11 43 01  
Nov-2, 10/Dec-22

**ကိုယ်ယူနည်**  
CAR RENTAL  
လေဆိပ်မြို့၊ အဲဒ္ဓရမြို့၏  
ALPHARD, HIACE (လေယာဉ်)  
ကျင်းမာရ်မြို့၊ လာဇ်မြို့တောင်  
**၁၀၂၅၃၅၈၂၁၀၀၉၀၅၃၈၀၃**

## **Thu Maung Luxury Condominium**



**Completed**

#### **Facility**

- Ground Floor Car Parking
  - Elevator
  - Pile Foundation
  - CCTV Security System
  - Fire Fighting System

፲፻፭፻፡፭፻፭፻ (፭)፭፻፭፻፡፭፻፭፻

သေးငယ်စနစ်တန်လမ်း၊ UAB BANK အနောက်တည်၊ Za Wa Na Shopping Center, Orange Supermarket နှင့်  
ဘဏ္ဍာရေးဘဏ္ဍာတော်တွင်းအနီး။

#### Contact

- Dr.D.Singh (Ph-09260747810) | ଶିଖିତୀର୍ଥ ପାଠ୍ୟ ମେଲ୍ଲିରେ  
-Dr.ସମ୍ବନ୍ଧୀୟ (Ph-09979242121) | କାହାରେ ମେଲ୍ଲିରେ  
- ଫାକ୍ଟ୍ୟୁର୍ ମେଲ୍ଲିରେ (Ph-09797628605) | କାହାରେ ମେଲ୍ଲିରେ

ଦାତିକ୍ଷି: ଦାତୀ: ଅନେକାଂଶକ୍ରିୟାଙ୍କଳୁଯିପ୍ରତିକଣ୍ଠାରୀ: ଅନେକାଂଶକ୍ରିୟାଙ୍କଳୁଯିପ୍ରତିକଣ୍ଠାରୀ

ကျော်ပို့ဆောင်ရွက်သူ အမှတ်-၃၀(၁)၊ အနီယာလမ်း၊ ဘဏ္ဍာရုံကြော်၊ ရန်ကုန်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်ပို့ဆောင်ရွက်သူ**Myanmar Prodigy Co., Ltd.**၏ လွှဲအပ်ညွှန်ကြော်အရ အောက်ဖော်ပြပါ ကုန်အုပ်တံ့သိပ်၊ ကပ်နို့တပ်ဆင်အသုံးပြုထားသော ကုန်ပစ္စည်းများနှင့်ပတ်သက်၍ အောက်ပါအတိုင်း အသိပေးပြောသောအပ်ပါသည်။

**MITASU**

မှတ်ပုံတင်အမှတ်- ၄/၁၄၁၃/၂၀၁၄

အထက်ဖော်ပြပါ ကုန်အမှတ်တံသိပါသား မြန်မာနိုင်ငံ အချုပ်စာတမ်းမှတ်ပုံတင်းတွင် တရားဝင်းမှတ်ပုံတင်းသွင်းထားရှိပြီး ယင်းကုန်အမှတ်တံသိပါ ကုန်ပွဲညီးများပြုသော ဓကိုမှုသူ့သီနှင့် ဂရိုးသူ့သီများ၊ ဓက်သီရေားသီများ၊ အော်တို့ရီရှိယာသီများ၊ အင်ဂျင်ရောအေးသီများ၊ ပုံးက်ခြောလစ်သီများ၊ ဆိုင်ကယ်နှင့်ယာဉ်သို့မှာသီများသား မြန်မာနိုင်ငံ၏ တစ်ဦးတည်းအရောင်းကိုယ်စားလှယ်အပြစ် တင်သွင်းရောင်းချိန်ရရှိအလို့တွေ၊ **Myanmar Prodigy Co., Ltd.** သည်၊ ဂျပန်နိုင်ငံ တိုကျိုးမြို့တွင် ပွဲနှင့်တည်ထောင်ထားသော Mitasu Oil Corporation, Japan ထံမှ တစ်ဦးတည်းအရောင်းကိုယ်စားလှယ်အပြစ် တရားဝင်းခိုင်ထားရောင်းရရှိပါသည်။

အထက်ပါ အမှတ်တံသိအမည်အမှတ်အသားပြန့် ပြန့်မာနိုင်ငံတစိုမီးလုံး၏၊ လက်လီလက်ကားနဲ့ပြု၍ ပြန့်ဖြူးရောင်းရွယ်တွင် စီးပွားရေးအုပ်စုတဲ့ရုံးအလိုက္ခာ အဆိုပါအမှတ်တံသိအမျိုး၊ တစ်စိုးရုံးပြု၍၊ တစ်စိုးတံသိအသုက္ခာ ပြု၍၊ သွယ်ပိုက် ပြု၍၊ ဆင်တွိရှိပြု၍၊ တုပ်ထုတ်လုပ်ပြန့်ဖြူးရောင်းရွှေ့ပြု၍၊ မှာယူတော်သွင်းပြု၍၊ များများလုပ်လုပ်ရန်နှင့်၊ အကယ်၍ ပြုလုပ်ပါက ပြန့်မာနိုင်ငံ၏ တည်ဆောက်သွားလုပ်ပါသည်။

**Myanmar Prodigy Co., Ltd.** ၏ ဒုဌေသနလုပ်ကြားမျက် အရ-  
ဒီးဆိုင်ရွေ B.A (Law), LL.B., D.B.L., D.M.L., D.I.L.  
တရားထွက်တည်ရွေ့နေ (၁၉၇၃)၊  
Tel: (+959) 450059247, (+951) 524561

UNIQUE STAR		Travels & Tours Co.,Ltd		
Bangkok (4D)	Nov 10, 24	Dec 21 (350 \$)	America (13D)	Dec 7, Feb 1, Apr 6 (3500 \$)
Halong Bay (4D)	Nov 1, 10	Dec 15, 22 (350 \$)	Europe (10D)	Dec 10, Feb 20, Apr 8 (2999 \$)
Munei-Dalat (5D)	Nov 9, 24	Dec 14, 21 (350 \$)	Austral (7D)	Dec 12, Feb 23, Apr 10 (1999 \$)
Viet-Cambodia (6D)	Nov 8, Dec 20	(599 \$)	Japan (6D)	Dec 10, Feb 20, Apr 11 (1699 \$)
Singapore (4D)	Nov 2, 10, Dec 15, 22	(599 \$)	Korea (6D)	Dec 13, Feb 22, Apr 11 (1199 \$)
HongKong (5D)	Nov 9, Dec 14, 29	(1199 \$)	Beijing (6D)	Nov 8, Dec 13, 28 (1199 \$)

70/A,Kabaaye Pagoda Rd,Bahan Tsp,Ygn: 09 788 82 82 82 , 09 788 83 83 83 , 09 540 1568 , 09 540 1569  
Mdy: Ph: 09 760 85 85 85 , 09 766 85 85 85 , 09 514 8079, Facebook : Unique Star Travels and Tours



ЛУЧШИЕ

ရန်ကုန်မြို့တော်၏ခေတ်အမိဘုံးနှင့်အကြီးဘုံးလက်ကားရွှေးကြီးဖြစ်လာမည့်

GMP MALL ၏ Office Tower, Hotel မြို့ပါဝင်သော စီပံ့ကိန်း






## စိတ်ပါဝင်စားသူများ ဆက်သွယ်စံစမ်းနိုင်ပါပြီ

## DEVELOPER-

GA MONE PWINT CO.,LTD.

အမှတ် (၁၇၅)၊ ဗားကရာဇ်၊ ပြနိကျွေး၊ ဝမ်းခွေး၊ ပြု့စုံ၊ ရန်ကုန်မြို့

TEL : 01- 524 963, 01- 526 928

01-516 533~6

# THE CENTRAL

WHERE THE FINEST MEETS

**LIMITED LAKEVIEW UNITS REMAINING**



**At the Corner of Kabar Aye Pagoda Road and Kanbe Road,**  
The Central is designed to be a world-class mixed-use development with Yangon's first retail walking street, F&B complex, luxury residential units, complete clubhouse facilities, and Grade-A office space. It is a vision for a vibrant, sustainable and harmonious Yangon.



ENQUIRY HOTLINE

+959 777 773 770

#### PROJECT LOCATION

Corner of Kabar Aye Pagoda Road and Kanbe Road,  
Yankin Township, Yangon, Myanmar



[www.thecentral.com.mm](http://www.thecentral.com.mm)

**i INFORMATION CENTER ADDRESS**

160 Meters from the Corner of  
Kabar Aye Pagoda Road and Kanbe Road  
(Across from MIC Office)



# အချိန်နေရာမရွေး ချက်ချင်းမြန်မြန်စွဲရန်

**M-ဂိုက်ဆံနဲ့ ငွေဖြည့်ပြီး  
ဖုန်းငွေ JIO ရယူပါ**



M-ပိုက်ဆံ

\*999#

କ୍ରି ଏଣ୍ଡି  
ଟାରଣ୍ଡିଆରଣ୍ଡିଆପ୍ରିସ୍  
App କ୍ରି  
ଓଇନ୍ଡିଲ୍ୟାବିଲି





Asia General  
Holding Co., Ltd.

Key To Smart Power

Type Test Accredited by

KERI DEKRA tecnalia



## “Leading Transformer and Switchgear Manufacturer in Myanmar”

HV / MV / LV  
one stop solution



မြန်မာပြည်တွင် ထောက်လုပ်နိုင် သူမြို့တုံးတော် 230kV,  
100 MVA သား Asia General Transformer Co.,Ltd  
နှင့် ဆောင်ရွက်စွာလုပ်လျှင် ...

Technical Transfer Agreement with Mitsubishi  
for power transformer up to 230 kV class



Successfully Passed Type Test accredited by DEKRA,  
Netherlands for 100 MVA, 230kV class and 30MVA,  
66/11 kV power transformers.

Medium and Low voltage switchgear လူမှာသာ  
ABB (Italy) နည်းဝည်ရုံးမြို့ မြန်မာပြည်တွင်  
Asia General Electric Co.,Ltd နှင့် ထုတ်လုပ်နိုင်လည်း



CE Panel

kWh Meter Panel

Package Substation

Main Distribution Board

Capacitor Bank

Yangon Address

- No. 501/503, Pyay Road, Kamaryut Township, Yangon, Myanmar.
- Tel : (951) 2304273 / (951) 2304275 Fax: (951) 2304274 / (959) 8611036 / (959) 261009595 / (959) 456437337

Mandalay Address

- No.(901), 78 Rd.(Ygn - Mdy) Rd. Theik Pan St & University St, Malar Aung Myae Tsp, Mandalay, Myanmar.
- Tel : (+95) 9 762 005700, 9 772005700

Email

- sales.ageh@ageholding.com, commercial.ageh@ageholding.com, <https://www.facebook.com/AsiaGeneralHolding>.
- [www.ageholding.com](http://www.ageholding.com)

Website







မန္တလေးမြို့တွင် အောက်တိဘာ ၁၁ ရက်  
ညနေပိုင်းမှစတင်၍ အောက်တိဘာ ၁၂ ရက်  
နံနက်ပိုင်းအထိ မိုးအဆက်ပြတ်ရာသွေးပြီး  
ယနေ့ နေ့လယ်ပိုင်း၊ ညနေပိုင်းတို့တွင်လည်း  
ဆက်လက် ရာသွေးနေသောကြောင့် လမ်းများ  
ရေလျှော့နေပြီး ရပ်ကွက်အသျို့ ရေဝင်နေသောကြောင့်နှင့်  
ကျောင်းအသျို့လည်း ပိတ်လိုက်ရသောကြောင့် သိရ<sup>၁၁</sup>  
သည်။

(မန္တလေးမြို့တွင် အောက်တိဘာ ၁၁ ရက်  
နံနက် ၉ နာရီမှ အောက်တိဘာ ၁၂ ရက် နံနက်  
၉ နာရီအထိ ၂၄ နာရီအတွင်း ရွှေသွန်းခဲ့သော  
မိုးရေချိန်များ ၅ ဒေသမ ၁၆ လက်မ(၁၃၁  
မိုလိမိတာ)ပြစ်ကြောင်း သိရသည်။)

တင်ဖော်(မန်ကိုယ်ပွား)

မောင်တောန၏ ဘူးသီးတောင်မြို့နယ်တို့တွင်  
GSM စခန်း JJ ရုအား ယခုလက္နပိုင်းတွင်  
စတင်တည်ဆောက်ရန် စီစဉ်လျက်ရှိ

မောင်တော် အောက်တိဘာ ၁၂

မောင်တောအသု။ နယ်မြေပြန်လည်တည်ပြုမေးခွဲးလာသည့်  
နှစ်အမှု ဒေသဖွံ့ဖြိုးရောက် အလေးထားဆောင်ရွက်နေပြီး လျှပ်စစ်မီးရရှိရေး၊  
လမ်းပန်းဆက်သွယ်ရေးကောင်းမွန်ရေး၊ ကျော်မာရေး လူမှုရေး၊ ပညာရေး၊  
စိုက်ပျိုးရေး၊ ဓာတ်မြေရေး၊ ဆက်သွယ်ရေး စီးပွားရေး စသည်ပြင် ကဏ္ဍတွဲဖွံ့ဖြိုး  
တိုးတက်ရေးအတွက် စီဉ်လျက်ရှိရှိ ဆက်သွယ်ရေးကဏ္ဍအနေပြင်လည်း  
မောင်တောအြို့နယ်နှင့် ဘူးသီးတောင်ပြုနယ်တို့တွင် GSM စခန်း ၂၂ ခုအား  
အောက်တို့ဘာလကုန်ပိုင်းတွင် စတင်တည်ဆောက်သွားရန် စီဉ်လျက်  
ရှိကြောင်း သိရသည်။

“လက်ရှိမှု အဲဒီ GSM စခန်းတွေကို တည်ဆောက်သွားဖို့ ရည်ရွယ်  
ထားပေမယ့် လုပ်မယ့်နေရာတို့တော့ အတိအကျော်ပြာလို့မရသေးပါဘူး။  
သက်ခိုင်ရာအေသာအွှုံး အစဉ်းတွေနဲ့ ညီးမျှပါ။ လပ်ငန်းတွေကိုတော့  
အောက်တို့ဘာလကုန်ပိုင်းလောက် စတင်ဆောင်ရွက်ဖို့စိစိနေပါတယ်။  
အခုဆောင်ရွက်မယ့် GSM စခန်းတွေ ပြီးရင်တော့ လိုးအားလုံးချိတ်ဆက်လို့  
ရွာသွားမှာပါ” ဟု ရှိခိုင်ပြည်နယ် ဆက်သွယ်ရေးမန်နေဂျာ ဦးချော်သိန်းက  
ပြောကြားသည်။

# ရွှေလိုက်လပ် ဆီရိုးအိုဘက္ကအသင်း၏ Football Clinic အစီအစဉ်တွင် ကစားသမား ၁၀၀ ဝန်းကျင် လေ့ကျင့်



ရန်ကုန် အောက်ထိုဘာ ၁၂  
ရျေလိဂ်ကလပ် ဆီရိုးအိုဆာကာ  
အသင်း၏ Football Clinic ကို  
ယနေ့နေ့တိုင်းက အမြဲသူသောလုံး  
အကယ်ဒမီ(ရန်ကုန်)၌ ကျင့်ပရာ  
မြန်မာလူငယ်ကစားသမား ၁၀၀  
နှစ်ကျင့်အား လေ့ကျင့်သံ့ကြေးခဲ့  
သည်။ လူငယ်ကစားသမားများ  
ထွက်ပေါ်လာရန် ရည်ရွယ်ကျင့်ပစ်း  
ဖြစ်ပြီး ဘေးလုံးအကယ်ဒမီများနှင့်  
အား/ကာသိပ္ပါတီမှ ကစားသမားများ  
တက်ရောက်ခဲ့သည်။



**KBZ BANK**  
STRENGTH OF MYANMAR

# BEST BANK IN MYANMAR

Awarded by EUROMONEY 2017

ବ୍ୟାକୁଳ

၂၀၁၃ ခုနှစ် အောက်တို့ဘာ ၁၃ ရက်၊ သောကြာနေ့

## ADVERTISEMENT



Call us: 09-5010851, 09-4210 30 814, 09-97 925 2020,



# SWEETY HOME

**NATIONWIDE  
PROMOTION  
2017**

စပရင်မွှော၊ ပရိဘောကနှင့် မက်လာခန်းဝင်ပစ္စည်းအမျိုးမျိုး

**Date - 1<sup>st</sup> to 31<sup>st</sup> OCTOBER**

**SALE  
7% to  
20%  
OFF**



ကျပ်တစ်သိန်းနှင့်အထက် ဝယ်ယူသူတိုင်းပါဝင်ကဲစမ်းနှင့်မည့် ပျော်ရွင်ဖွယ်

## “ခုခြစ်ခုပေါက် ခဲ့ခြစ် ကံဝိယံးမဲ့ အနီဒဏ်”



LIVING MALL IN YANGON

01-547122,551591,521255,9669544,8550358,8550359,205224

09-977919111 | 222 | 333 | 444 | 555

#### LIVING MALL IN MANDALAY

02-60810, 02-2835938, 09-91029989, 09-977919888

**"ඩිජ්" බේතුවක් තැක්සානීලියෝලභිටරුග් අඩංගු  
අදුම්පෙන් මිලු මිලු**  
**දුනුවේ/දුන් දින්දානු ප්‍රේරිත මිලු මිලු මිලු මිලු මිලු මිලු මිලු මිලු**

# နိုင်္ဂလာ ဗုဒ္ဓဓရပါယာဘဂ္ဂရားများအဖွဲ့

အသက်တိဘာဂါ(၁)ရရှိနေပုံစွဲ(၁၀)ရရှိနေသောစိန့်ခွင့်ပေးသွင်းသူများအတွက်မြန်း၊  
မရရှိ စီး - ဖို့တယ်(၂)ညာ → ဝရန့်၂ သီန်း + ဒေါ်လာ ရွှေဝ (အေးအွာန် + နီဝပါ)  
မရရှိ စီး - ဖို့တယ်(၃)ညာ → ဝရန့်၂ သီန်း + ဒေါ်လာ ဗြိုဝ (အေးအွာန် + နီဝပါ)  
၁၅ ရရှိ စီး - ဖို့တယ်(၅)ညာ → ဝရန့်၂ သီန်း + ဒေါ်လာ ၈၀၀ (အနာဂတ် + Shopping)  
၁၅ ရရှိ စီး - ဖို့တယ်(၄)ညာ → ဝရန့်၂ သီန်း + ဒေါ်လာ ၈၀၀ - အနာဂတ် + တိုင်းတက္ကသာရီ  
အထူးသီးသီး ပုံညွှန် ရုပ်ပိုင် ရရှိ သီးသီးသီးသီး အံ့ဩအလုပ်နှင့်အကျင့်ပေးသွင်း၊  
ဝရန့်ခွင့်(၂)သီန်းခြင်း(၁၀)ဦး စုစုပေါင်း တစ်ပြိုင်တည်း တရား၊ ပေးသွင်းပါတာ(၁)ဦးအသာ

අදුනයා ට අරු සේ - (සලඟාක + ශීංපි) - 3Star ගිතය්(ගැ)ලු → ගේලා 1000 වේදිගිත්තැගුම්බන් + දිංදිවිදිනාම්මගාර් ප්‍රාථමික(ඩැර්ඩ්) - 3Star ගිතය් මේනා වූය ඇත්ති/සහුමාලු ප්‍රාථමික නිර්මාණයෙන් තිබෙන වැනි ප්‍රාථමික මාන්දාන්තික ප්‍රාථමික වූය  
- සාමාන්‍ය - ජ්‍යිත් / ජාත්‍ය (පුද්‍යී) - ප්‍රාථමික වැනි ප්‍රාථමික මාන්දාන්තික ප්‍රාථමික වූය  
- ප්‍රාථමික වූය - එහි මාන්දාන්තික ප්‍රාථමික වූය නිර්මාණයෙන් තිබෙන වැනි ප්‍රාථමික මාන්දාන්තික ප්‍රාථමික වූය  
- සාමාන්‍ය - සාමාන්‍ය ප්‍රාථමික වූය - ප්‍රාථමික වැනි ප්‍රාථමික මාන්දාන්තික ප්‍රාථමික වූය

**Air-Con වාසජන්: වායුගිණුකාරී  
වාම්පූරු පැහැදිලිවාසුනු॥**  
**තැන්තාපුරු: 1HP-245000**

## တပ်ဆင်ပြီးလျော့လှန်း (ဒုက္ခနိုက်အစာ)

**Copper Pipe(10)Ft. Frame, Safeguard, Transportation, Installation**

**"ဘန္ဒိုးမြဲးသိပ္ပါယ်ဆက်သွယ်စွာ"**

I City (လှိုင်ဘာသာ) 709373, 09-5084631, 3682445 (Ed) 1421  
 အောင်တော် (အတော်) 01-704101, 09-5002738, 09-450023810  
 ဒေသအောင် (နောက်ကွန်) 3681854, 706193, 09-73116475  
 ဂုဏ်သွေးပြောင် (ဘာသာ) 01-704649, 09-73066836, 09-73004600  
 Capital အုပ် (ခေါ်ပုံ) 09-5053114, 73251545, 01-708842  
 ဒုတိယောက် (အယောက်) 09-43083868, 01-703241  
 ဒူရာလိပ်စားအုပ် (ပြောက်လွှာတာ) 09-5190383, 09-73251535  
 အောင် CNG အုပ် (အောင်ပြောင်စွဲ) 01-703684, 09-43130068  
 Victoria အုပ် နောက် (လှိုင်ဘာသာ) 01-704467, 09-73217035  
 ဒုတိယောက်အောင် (စွဲ/ခေါ်) 01-709114, 09-5019316

**Golden Valley Inn (GVI)**

US යේතු කොරෝන්ග්‍රැස්යාට්ස්ප්‍රෝට්ස් ප්‍රිඩ්වර්ස්මූලාවර් දින්හොට්මූලාවක්ද ගුයාත්ස්සෙවා Car Parking හි
17 (A) තැන්තාවැට්ටින්නී ගුණාල්ප්‍රා (c) අංශුරු පාඨමා
Ph: 01-524 173 Discount - 12000, 13000
09-253 000 201 (With Breakfast) - 25000
09-253 000 202 (With Breakfast) - 32000
Foreigner (With Breakfast) - \$ 35
Facebook (Golden Valley Inn) ඉදි ප්‍රොම්ස්

## သင့်ကြောင့်မီးမလောင်ပါစေနဲ့















အသားမည်းညွစ်ကြမ်းတမ်းခြင်း ထိရောက်စွာပျောက်ကင်းစေရန်

# ALL SWEET

အသားဖြန့်ရည်

အမှတ်အသေကိန်စွဲလုပ်ပါကျိုတဲ့လဲမီဒီအန္တရာဝယ်ပဲဖော်အမှတ် 1309 PC0020



မန်မာနိုင်အမျိုးသမီးရေးရာအဖွဲ့ချုပ်	
အမျိုးသမီးများလူနေမှုဘဝါယာဝါယာတိုင်တရေးလုပ်ငန်းအဖွဲ့နှင့်	
တုန်းလမ်းပို့ဆောင်ရေးနှင့်ကြော်းမှုပါးစွာနာ၊ ရွှေမြေတာသာ ယာဉ်မောင်းသင်တန်းကျောင်းနှင့်ပူးပါင်း၍ဖွံ့ဖြို့လှစ်သည့်	
အမျိုးသမီးသိသုတေသန ယာဉ်မောင်းသင်တန်းလျောက်လွှာ၏ ယဉ်ကြော်	
သင်တန်းဖွံ့ဖြို့လည်းရက်	- ၄-၁။၂။၅၃။ ရက်
သင်တန်းကာလနှင့်အချိန်	- (စနေး တန်းခွဲ) ပပတ်(၂၂)
	နံနက် ၉ နာရီမြှေ ၁၂ နာရီထိ
သင်တန်းနေရာ	- က. ည. န(ရွှေသာကြီး)
လူဦးရေကျော်သံတို့ချက်	- ၄၀ ဦး (အမျိုးသမီးများသာ)
လျောက်လွှာရောင်းမည့်နေရာ	- အမှတ်-၁၇၃/၁၈၈၊ အေန်(၆)၊ မြော်လယ် အောက်တွင်ပြုလိုက်လင်လင်း၊ အပြုံပြုနယ် (အလုံးစာတို့ကိုမှတ်တိုင်အနီး)
ဆက်သွယ်စုစုမ်းရန်ဖုန်း	- ၀၁-၉၇၉၃၁၁၀၁ ၀၁-၂၂၉၉၉၉၂ ၀၀-၂၅၂၂၂၆၆၆
လျောက်လွှာရောင်းမည့်ရက်	- ၁၇-၁၀-၂၀၁၃ ရက် ၂၁-၂၀၁၃

**ဒေဝါယာ**  
 ဒေဝါယာ ရွှေသနပျောစဉ်  
 ကာမုန်အတွက် ကျမ်းကျင်  
 ဝန်ဆင်ပျောစဉ် ပြောတွင်  
 နမ်ငဲ့ ပြောငွေ့  
 ဝန်ဆင်ပေါ်လာည့်  
 Ph: 09 428 77 33 00  
 09 428 77 33 55  
 09 428 77 33 88

**THREE STAR**

Air-con, ရေပဲသေတ္တာ၊ အဆင်လျှော့စက်  
ပြည့်စုံနှင့်၊ တပ်ဆက်နှင့်၊ စောင်ဝယ်မြှင့်၊ လုပ်မြို့ပြာ  
ဆေးလွှာသွေးနှင့်ခြိုင်ထုတ်နှင့်သုတေသန၊ သီရိဘဏ္ဍာ  
ဝန်ဆောင်ပျော်ပေးတော်ပါသည်။

**Split Type Air-con**  
**Brand New**

**1HP**

**၂၉၀၀၀၀-Ks**

(Copper Pipe-10, Braze Pipe, Wire, Safeguard, Frame, Transportation  
“အေးပို့ဆိုင်ရုံး မာတ်လွှာများ”

တော်ဥက္ကလာ - 705784, 09-5163480  
လိုင်မြို့နယ် - 09-401505153, 09-42018654  
ပဟန်:ပြီးနယ် - 09-428192157, 09-25283353  
ဓမ်းချောင်း - 09-450047285, 09-25016143  
ဆဲလေတော်ဥက္က - 09420047153, 09-25006993

* Fast Forward ၁ အေဂျင်းကြောင်းမြန်မာစု *				
လုပ်နည်း ၂၇	40'x60'	2F,2BR,2AC,လီနှင့်	10	၂၅:
လုပ်နည်း ၃၇	40'x60'	1RC,1MBR,2BR,2AC	13	၂၅:
လုပ် VIP ၁	40'x90'	2RC,3BR,1AC,Off ခွဲခွဲ	13	၂၅:
လောင်းလုပ်မြို့တော်	80'x80'	2RC,2MBR,3BR,6AC	13	၂၅:
လုပ်နည်းလုပ်စဉ်	20'x75'	1RC,Hall,Show Room	15	၂၅:
လုပ်နည်းလုပ်စဉ်	45'x75'	လုပ်နည်းလုပ်စဉ်	25	၂၅:
လုပ်နည်းလုပ်စဉ်	120x60'	လုပ်နည်းလုပ်စဉ်မီးဘေး	27	၂၅:
လုပ်နည်းလုပ်စဉ်	63'x150'	1-1RC,Hall,လုပ်နည်းလုပ်စဉ်	29	၂၅:
လုပ်နည်းလုပ်စဉ်	100'x110'	2RC,2MBR,2BR,3AC	30	၂၅:
လုပ်နည်းလုပ်စဉ်	30'x50'	GF,လုပ်နည်းလုပ်စဉ်	30	၂၅:
လုပ်နည်းလုပ်စဉ်	36'x90'	1RC,လုပ်နည်းလုပ်စဉ်	32	၂၅:
လုပ်နည်းလုပ်စဉ်	35'x160'	2RC,လုပ်နည်းလုပ်စဉ်	35	၂၅:
လုပ်နည်းလုပ်စဉ်	25'x100'	2RC,လုပ်နည်းလုပ်စဉ်	40	၂၅:

တိက်ခန်းဘုရင်ကြောင်းပါ

ପ୍ରଦୀପ୍ (ଅମ୍ବାର୍): ଯାହାକିମ୍ବଳ ଯା ସବୁରେ ହେଲେ ତାହାରେ  
କିମ୍ବଳ ଏବଂ କିମ୍ବଳର କିମ୍ବଳର କିମ୍ବଳର  
ନାମରେ ଏକାକିମ୍ବଳ ଏକାକିମ୍ବଳ ଏକାକିମ୍ବଳ ଏକାକିମ୍ବଳ (ଅମ୍ବାର୍) ଯାହା  
କିମ୍ବଳ ଏବଂ କିମ୍ବଳର କିମ୍ବଳର କିମ୍ବଳର

rl, pfqevis ft ni yfci f

မြန်မာနိုင်ငြိမ်ရေး  
ပေ (၅၀၁၂၁၀) (တစ်လွှဲနံပါတ်ပါ)  
အရှင်လူညွှု ပလိုလမ်းမတန်း၊ မရမ်း  
ကျွန်း၊ ဝရမြိုင်အာဏာပါက် ဒီးဘွားလုပ်  
ရန်ကောင်း (သို့ောင်း ၉၀၀၀)  
Ph:09-788000555, 09-33666699

အဖည့်ပြောင်း  
ပါဝါပြို့နည်း နယ်အေးရှင်ဂွေး  
အုပ်(၆) ကြံခိုခံပညာအထက်တန်း  
ကျောင်း ဗိုလ်တော် ကျောင်းဝင်  
အုပ် ၃၉ / ၂၀၁၇၊ ပုဂ္ဂမတန်း(ခ)၊ မြ  
အဖ ဒီးသင်ရိုင်၏၏သား မောင်ဘဏ်  
သန်ကျော်အေး မောင်အောင်ဘဏ်း  
သော်၏ [၁၂/၂၀၁၉နှင့်]၎။  
ဟု ပြောင်းလဲခါ့ရှင်။

ဒီကရိုက်အတည်ပြုရန် အမိန့်မထုတ်သင့်ကြောင်း  
 ထုချေစေရန်အကြောင်းကြား။  
 (တရားမကျဉ်းထံ့သပေါ်အမိန့် - ၂၁ နည်းသပေး - ၂၂)  
 ရန်ကုန်အနောက်လိုင်းချိုင်တရားရုံးတော်  
 ၂၀၁၅ရန်စိတ်တရားမကြေးသူမှတ် - ၃၆၁၏နှင့် ဆက်နွယ်သည့်  
 ၂၀၁၇ရန်စိတ်တရားမကြေးသူမှတ် - ၁၂၁၏နှင့် ဆက်နွယ်သည့်  
 PTTEP International Limited  
 (Yangon Branch) နှင့် မတင်းစွဲယူ  
 (ငရ်း၏အခွင့်ရက်ယူစားလှယ် ၂၂းခင်မောင်ကြီး)  
 ဒီကရိုက်အိမ်ရုံးတရားရုံး  
 ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မရေးကုန်မြို့နယ်၊ ၈-လိုင်း ရွှေ့ကြင်းဆိပ်လွှာမှတ်(၂၂၂)ကို မတင်းစွဲယူ(ယူခဲ့နေလိုပါဘဲသာ)သိခေါ်ပါ။  
 ၂၀၁၅ရန်စိတ်တရားမကြေးသူမှတ် ၃၆၁တွင် ကျိုးသုတေသန ဒီကရိုက်အတွက် ပြည်လုပ်ရန် ဤရုံးတော်တွင် တရားနိုင်က လျှောက်ထားသည်ပြု၍ ပည့်သော အကြောင်းကြောင့် အတည်ပြုလေစေနိုင် အစိန်းလိုပုတ်သုတေသနကြောင်း အကြောင်းတော်ခုခုရှိသုတေသန ချေဆုံးရန် သင်ကိုယ်တိုင်ပြစ်စေ၊ ရွှေ့နေ သို့မဟုတ် အခွင့်ရကိုယ်စားလှယ်ပြစ်စေ၊ ၂၀၁၇ ခုနှစ် အောက်လိုက်သာလ ၃၀ ရက် (၁၃၁ ခုနှစ်) တန်ဆောင်ယုံကြည်း ၁၁ ရက်) မျှေးမတည့်ဖို့ ၁၁ နာရီတွင် ဤရုံးတော်ခုခုရှိသုတေသန လေရောက်ရမည်။  
 ၂၀၁၇ ခုနှစ် အောက်လိုက်သာလ ၉ ရက်တွင် ဤရုံးတော်တံ့သိမ်းကိုနိုင် ကျွန်းပိုင်လက်မှတ်ရေးလို့ ထုတ်ပေးလိုက်သည်။  
(နှီးသန)  
 တွေဖက်ခရီးသုတေသနဗျား(၃)  
 ဒီကရိုက်အဆောက်လိုင်းပိုင်ကောင်း

## ဆိုင်ခန်းကားမည်

ပိုလ်တထောင်မြို့နယ်၊ မဟာဗန္ဓုလလမ်းနှင့် ၅၂  
လမ်းထိပ်၊ ထောင့်ခန်း ပေ(၂၃x၁၀)ထပ်ခွဲပါ။ မြေညီထပ်  
140 Volt ပါ ကုမ္ပဏီ ဘဏ်၊ ရုံးခန်းဖွံ့ဖြိုးရန်သင့်တော်။